

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Band:** 73 (1955)  
**Heft:** 198

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21680  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gef. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen. — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzelle oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21680  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus. — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10 fr. 50.

### Versand des Inhaltsverzeichnisses I. Halbjahr 1955

Der Versand des Inhaltsverzeichnisses I. Halbjahr 1955 ist beendet. Es wurde an gewisse Betriebsämter und an die Handelsregisterbureaux sowie an deren Aufsichtsbehörden versandt. Zugleich wurden auch diejenigen Postabonnenten bedient, die das Verzeichnis bei uns bestellt hatten.

Wir bitten, den Eingang dieses wichtigen Nachschlagewerkes zu kontrollieren. Reklamationen wegen Nichterhalts können nur innert 8 Tagen berücksichtigt werden. Spätere Nachlieferungen erfolgen gegen Berechnung.

Die zwei Rückenschilder für die beiden Halbjahresbände 1955 sind zum Preis von 35 Rp. für beide zusammen erhältlich. Postcheckrechnung III 520.

Die Administration des Blattes.

### Expédition du répertoire du 1<sup>er</sup> semestre de 1955

L'expédition du répertoire du 1<sup>er</sup> semestre de 1955 est terminée. Ce répertoire a été envoyé à certains offices de poursuites, aux bureaux du registre du commerce et à leurs autorités de surveillance. En même temps, il a aussi été expédié à ceux de nos abonnés postaux qui l'avaient commandé d'avance.

On voudra bien contrôler la réception du répertoire, ce dernier étant une source indispensable de documentation quant aux publications de la FOSC. On ne pourra tenir compte que des réclamations (de non-réception) reçues dans les 8 jours. Les envois ultérieurs seront facturés.

Les étiquettes à coller au dos des deux volumes semestriels de 1955 sont livrables au prix de 35 cts. (les deux); à verser au compte de chèques postaux III 520, s. v. p. L'administration de la Feuille.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli 89294–89346. Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 157293–157312.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Australien: Einfuhrvorschriften. — Australie: Prescriptions d'importation. Schweiz, Nationalbank, Ausweis. — Banque nationale suisse, situation hebdomadaire. Landesindex der Konsumentenpreise Ende Juli 1955 (bisher «Landesindex der Kosten der Lebenshaltung»).

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

##### Aufrufe — Sommations

Die Kraftloserklärung des Inhaberschuldbriefes von Fr. 7000, lautend auf Dr. H. Fehlmann und Frau H. Fehlmann-Neukomm als Schuldner, eingetragen im III. Rang auf der Liegenschaft Engelgasse 104, Sektion V, Parzelle 1837 des Grundbuchs Basel-Stadt wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 20. August 1955 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert einem Jahr, d. h. bis 25. August 1956, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst dieser nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (400<sup>9</sup>)

Basel, den 23. August 1955. Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt: Prozesskanzlei.

Der allfällige Inhaber des nachfolgenden Schuldbriefes wird hiemit aufgefordert, diesen binnen Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt: Titel: Schuldbrief vom 6. Januar 1939 per Fr. 3500, haftend auf Grundbuch Schönenwerd, Nr. 985. Schuldner zur Zeit der Errichtung: Bodmer Dr. Emil, des Wilhelm sel. von Egg, Bezirkslehrer, in Schönenwerd. (14<sup>9</sup>/1956)

Oltten, den 23. August 1955.

Der Amtsgerichtspräsident von Oltten-Gösgen:  
Dr. Alph. Wyss.

Auf Spiez-Grundbuch Nr. 2141 eine Besetzung in der Leimern zu Spiez, des Herrn Hans Rudolf Fuhrer, Mechaniker BLS, Spiez, haftet ein Inhaberschuldbrief von Fr. 13 000 vom 31. März 1932, Belege Serie I, Nr. 4142. Dieser Schuldbrief wird vermisst.

Der, bzw. die allfälligen Inhaber dieses Titels werden aufgefordert, ihn binnen Jahresfrist, von der erstmaligen Veröffentlichung an gerechnet, dem Richteramt Niedersimmental, in Wimmis, vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (399<sup>9</sup>)

Wimmis, 23. August 1955.

Der Gerichtspräsident von Niedersimmental:  
Barben.

#### Kraftloserklärungen — Annulations

Durch Entscheid des Bezirksgerichts Bremgarten vom 18. August 1955 ist gemäss Art. 977/986 OR als nichtig und kraftlos erklärt worden: Obligation Schweizerische Bankgesellschaft Wohlen, Fr. 1000, 3%, Nr. 11494, rückzahlbar am 4. Mai 1947, auf die Schweiz. Bankgesellschaft Wohlen als Schuldnerin lautend. (401)

Bezirksgericht Bremgarten.

### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

#### Zürich — Zurich — Zurigo

22. August 1955. Bank.

Aktiengesellschaft Leu & Co., Filiale Stäfa, in Stäfa (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1955, Seite 62);

Depositenkasse Heimplatz der Aktiengesellschaft Leu & Co., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1955, Seite 62);

Depositenkasse Industriequartier der Aktiengesellschaft Leu & Co., in Zürich 5 (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1955, Seite 62);

Aktiengesellschaft Leu & Co. Depositenkasse Richterswil, in Richterswil (SHAB. Nr. 14 vom 19. Januar 1954, Seite 154), Bankgeschäfte usw., mit Hauptsitz unter der Firma «Aktiengesellschaft Leu & Co.», in Zürich 1. August Kolb führt jetzt Kollektivunterschrift zu zweien als stellvertretender Direktor. Die Unterschrift von Hans Studer ist erloschen.

22. August 1955. Haushaltneuheiten, Kunststoffprodukte. TOREX, Vertriebsorganisation, K. Wohmann, in Zürich (SHAB. Nr. 17 vom 22. Januar 1954, Seite 194), Detailverkauf von Haushalt-Neuheiten, vorwiegend Mixern, Saftpresen und Kühlschränken. Neu ist in den Geschäftsbereich aufgenommen worden: Fabrikation und Engros-Verkauf von Kunststoff-Produkten für das Baugewerbe.

22. August 1955.

Immobilien-gesellschaft Schöneck A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 238 vom 11. Oktober 1949, Seite 2633). René Berger (bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates) ist nun Vorsitzender; er führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Carl Klaus, von Stäfa (Zürich), in Zürich.

22. August 1955.

Autofachschule Rutishauser A.G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 145 vom 24. Juni 1955, Seite 1658). Anna Rutishauser-Kräher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Das Verwaltungsratsmitglied Finette Rösch-Kräher führt nicht mehr Einzel-, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde in den Verwaltungsrat als Präsident gewählt Othmar Kiener, von Oberkirch und Luzern, in Luzern. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

22. August 1955.

Bau- und Siedlungsgenossenschaft Höngg, in Zürich 10 (SHAB. Nr. 105 vom 8. Mai 1953, Seite 1126). Die Unterschriften von Edwin Schmid und Henri Gonthier sind erloschen. Robert Wolfensberger (bisher Kassier) ist jetzt Präsident der Verwaltung. Neu wurden in die Verwaltung gewählt: Alfred Schafroth, von Zürich und Rötthenbach i. E., in Zürich, als Vizepräsident; Hans Süli, von Zürich und Dielsdorf, in Zürich, als Kassier. Der Präsident oder der Vizepräsident führt mit dem Kassier oder dem Aktuar Kollektivunterschrift. Geschäftsdomizil: Frankentalerstrasse 16, in Zürich 10 (bei Robert Wolfensberger).

22. August 1955. Schutzbekleidungen usw. James North AG., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 132 vom 11. Juni 1953, Seite 1417). Schutzbekleidungen usw. Dr. Lothar Dessauer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied des Verwaltungsrates gewählt Karl Wirthlin. Er bleibt Geschäftsführer und führt weiterhin Einzelunterschrift.

22. August 1955. Automobile.

Gotfr. Roos, in Uster (SHAB. Nr. 178 vom 2. August 1955, Seite 2002). Der Geschäftsbereich wird wie folgt neu umschrieben: Handel mit Occasions-Automobilen; Autoabbruch.

22. August 1955. Waren aller Art.

Elsy Roglá-Eigenmann, in Zürich (SHAB. Nr. 250 vom 25. Oktober 1951, Seite 2646). Waren verschiedener Art usw. Die Firmainhaberin ist wieder Bürgerin von Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 24.

22. August 1955. Keramik.  
**Rabusia G.m.b.H.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 187 vom 12. August 1955, Seite 2081), Architektur- und Gebrauchskeramik usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

22. August 1955. Bauten usw.  
**Losinger & Co. A.G., Filiale Zürich**, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 239 vom 12. Oktober 1951, Seite 2522), Uebernahme und Durchführung von Bauten und Bauarbeiten jeder Art usw., Zwigniederlassung der Aktiengesellschaft unter der Firma «Losinger & Co. A.G.», mit Hauptsitz in Bern. Das Verwaltungsratsmitglied Yvonne Losinger, geb. von Ernst, hat infolge Wiederverhehlung den Familiennamen Kipfer erhalten; sie ist nur noch Bürgerin von Bern. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Hans Studer, von Gondiswil, in Köniz, Mitglied des Verwaltungsrates. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gottfried Peter, von Gontenschwil (Aargau), in Bern.

22. August 1955. Automobilzubehör usw.  
**Kanne A.-G.**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 251 vom 27. Oktober 1954, Seite 2750), Automobil- und Motorfahrzeugzubehör usw. Die Unterschrift von Walter Brunner ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Alfred Bolliger, von Schlossrued (Aargau), in Rüslikon, und an Alfred Huber, von Berg (St. Gallen), in Zürich.

22. August 1955. Chemische Produkte usw.  
**A. Klotz, vorm. Prifa A.-G.**, in Zürich (SHAB. Nr. 82 vom 8. April 1954, Seite 910), chemische, Industrie- und Dental-Produkte usw. Einzelprokura ist erteilt worden an Ernst Alwin Haas, von und in Zürich.

22. August 1955. Waren aller Art.  
**Walter Bär**, bisher in Dietikon (SHAB. Nr. 145 vom 26. Juni 1953, Seite 1554), Vertretungen von Waren aller Art. Der Inhaber hat den Geschäftssitz und sein Wohndomizil nach Bärenwil verlegt. Im Aemtet.

22. August 1955. Regen- und Sportbekleidung.  
**Matias Nogaez**, in Zürich (SHAB. Nr. 80 vom 6. April 1954, Seite 887). Mit Beschluss des Regierungsrates des Kantons Zürich vom 13. Januar 1955 ist der Familienname des Firmainhabers in Nogatsch abgeändert worden. Die Firma wird dementsprechend abgeändert auf **Matias Nogatsch**. Der Geschäftsbereich wird wie folgt neu umschrieben: Fabrik für Regen-, Sport- und Motorrad-Bekleidung.

22. August 1955.  
**Rud. Schläfli, Reiseunternehmen**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Schläfli, von Abligen (Bern), in Zürich 2. Reiseunternehmen. Alfred-Escher-Strasse 26.

22. August 1955.  
**Aktiengesellschaft für Seidenwerte**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 250 vom 27. Oktober 1953, Seite 2573), Beteiligung an Unternehmungen der Seidenbranche usw. Neues Geschäftsdomizil: Jenatschstrasse 1, in Zürich 2.

22. August 1955. Textilien usw.  
**Wm. Schroeder & Co. Aktiengesellschaft**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 148 vom 27. Juni 1952, Seite 1633), Textilien aller Art usw. Neues Geschäftsdomizil: Jenatschstrasse 1, in Zürich 2.

23. August 1955. Photographische Erzeugnisse usw.  
**Mithra A.-G.**, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 234 vom 8. Oktober 1953, Seite 2389), photographische und technische Erzeugnisse aller Art usw. Werner Graf ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt worden: Fritz Waltisbühl, von Bremgarten (Aargau), in Zürich. Zum Direktor mit Einzelunterschrift ist ernannt worden William Kuhlman, Bürger der USA, in Zürich.

23. August 1955. Fabrikate der Metallindustrie usw.  
**R. Kneubühler Ing. A.-G.**, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 177 vom 3. August 1953, Seite 1894), Roh- und Fertigfabrikate der Metallindustrie usw. Einzelprokura ist erteilt an Dr. Jaroslav Jina-Kneubühler, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Zürich.

23. August 1955. Maschinen usw.  
**Dürkopwerke Aktiengesellschaft, Bielefeld, Filiale Zürich**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1955, Seite 298), Maschinen usw., Zwigniederlassung der «Dürkopwerke Aktiengesellschaft», mit Hauptsitz in Bielefeld. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Zwigniederlassung wird daher gelöscht.

23. August 1955.  
**Der Geistige Rat der Baha'i von Zürich**, in Zürich, Verein (SHAB. Nr. 189 vom 15. August 1955, Seite 2098). Das Geschäftsdomizil, Rämistrasse 38, bei Anna Kunz-Bolliger, befindet sich nicht in Zürich 1, sondern in Zürich 7.

23. August 1955. Treuhandbureau, Bureaueinrichtungen usw.  
**M. Frech**, bisher in Schwerzenbach (SHAB. Nr. 38 vom 16. Februar 1948, Seite 470), Fabrikation von und Handel mit Farben und Lacken. Der Firmainhaber hat den Geschäftssitz nach Zürich verlegt. Der Geschäftsbereich wird wie folgt neu umschrieben: Betrieb eines Treuhand- und Organisationsbureaus, sowie Handel mit Bureaueinrichtungen und Bureaumaschinen. Geschäftsdomizil: Haldenbachstrasse 27, in Zürich 6.

23. August 1955.  
**Anlagen und Immobilien Aktiengesellschaft**, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. Juli 1955 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Besorgung von Finanzierungen und Vermögensverwaltungen sowie den Kauf, den Verkauf und die Verwaltung von Liegenschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000; es zerfällt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Niklaus Rappold, von Rheinau und Zürich, in Zürich. Geschäftsdomizil: Seidengasse Nr. 13, in Zürich 1 (Bureau Dr. Niklaus Rappold).

23. August 1955. Textilien usw.  
**Aktiengesellschaft Carl Weber (Société anonyme Charles Weber) (Charles Weber Limited)**, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 305 vom 30. Dezember 1954, Seite 3354), Textilwaren jeder Art usw. Die Prokura von Jakob Bolliger ist erloschen.

23. August 1955. Reiseartikel usw.  
**Vogt & Co., vorm. A. H. Landis**, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 23 vom 28. Januar 1955, Seite 278), Reiseartikelfabrik usw. Die Prokura von Franz Frei ist erloschen.

23. August 1955. Versicherungen usw.  
**Interbroke Ltd.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1954, Seite 54), Vermittlungsgeschäfte auf dem Gebiete des Versicherungswesens usw. Hermann Budich und Kurt Widmer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

23. August 1955. Technische Bedarfsartikel.  
**Karl Rieber**, bisher in Oberengstringen (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1955, Seite 570), technische Bedarfsartikel für die Industrie. Die Firma hat den Sitz nach Zürich verlegt. Edisonstrasse 24.

23. August 1955. Ingenieurbureau.  
**Thomas Kofmel**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Thomas Kofmel, von Deitingen (Solothurn), in Zürich 7. Einzelunterschrift ist erteilt an Alexander Minder, von Auswil (Bern), in Zürich. Ingenieurbureau. Freiestrasse 101.

23. August 1955.  
**Drogerie Wiedikon, Siegfried Büttler**, in Zürich (SHAB. Nr. 115 vom 20. Mai 1947, Seite 1358), Drogerieartikel und Parfümeriewaren. Die Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Burgdorf

19. August 1955.

**Zbinden A.G., Bahnhof-Apotheke und Burgdorfer Drogerie**, in Burgdorf (SHAB. Nr. 21 vom 19. Februar 1946). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 18. August 1955 hat die Gesellschaft nach Uebernahme der bisher von Werner Liechti in Burgdorf betriebenen Felsegg-Drogerie ihre Firma abgeändert in **Zbinden A.G., Bahnhof-Apotheke, Burgdorfer-Drogerie, Felsegg-Drogerie**, mit Sitz in Burgdorf. Neuer Gesellschaftszweck: Betrieb der Bahnhof-Apotheke, der Burgdorfer-Drogerie sowie der Felsegg-Drogerie, in Burgdorf. Die Gesellschaft kann ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen, sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen oder solche erwerben. Die Statuten sind dementsprechend abgeändert worden. Präsident der Verwaltung bleibt Eduard Zbinden. Als Sekretär wurde gewählt Hans Zbinden, bisher Mitglied. Rudolf Zbinden ist nun Beisitzer.

20. August 1955. Kolonialwaren.

**W. Maurer-Wegst & Co.**, in Burgdorf, Kolonialwaren en gros und en détail, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 9 vom 14. Januar 1953, Seite 91). Der Kommanditär Hermann Wegst-Bucher ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Kommandite von Fr. 20 000 ist auf seine Witwe Margrit Wegst, geb. Bucher, von Wangen a. d. A., in Burgdorf, übergegangen, welche als Kommanditärin der Gesellschaft beigetreten ist. Die Einzelprokura des Hermann Wegst-Bucher ist erloschen.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau de Fribourg

22 août 1955.

**ECEI entreprises commerciales et industrielles S.A.**, à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 19 août 1955, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'acquisition par voie d'achat ou de souscription d'actions, ou de financement sous n'importe quelle forme, de participations à des sociétés commerciales, industrielles, minières, maritimes, immobilières, suisses ou étrangères et l'administration de ces participations. Elle pourra traiter toutes les opérations ayant un rapport avec son but. Le capital social est de 300 000 fr., divisé en 30 actions de 10 000 fr. chacune, au porteur. Il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'assemblée est convoquée par avis dans l'organe de publicité ou, si tous les actionnaires sont connus, par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil composé de 1 ou de plusieurs membres. Marcel-Roger Duboux, de Grandvaux et Lutry, à Pully, est administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: Weck, Aeby et Cie S.A., Fribourg, rue St-Pierre 16.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

1. August 1955.

**A.-G. Hotel Strela**, in Davos-Platz (SHAB. Nr. 53 vom 4. März 1955, Seite 611). Diese Gesellschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 14. Juli 1955 das Aktienkapital von bisher Fr. 78 000 auf Fr. 130 000 erhöht durch Ausgabe von 52 neuen Aktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 130 000 und ist eingeteilt in 130 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau d'Aigle

19 août 1955.

**Société coopérative immobilière «Le logement pour tous»**, à Bex (FOSC. du 26 septembre 1946, page 2820). Les signatures de Charles Solberger et Constant Pichard sont radiées. Edouard Burla de et à Bex (inscrit comme administrateur) est devenu président du conseil d'administration et du comité de direction, et Jean Weber, de Gessenay, à Bex (inscrit comme administrateur), est actuellement secrétaire du conseil d'administration et du comité de direction. Ils engagent la société collectivement à deux ou l'un d'eux avec le trésorier Diégo Bach (déjà inscrit).

22 août 1955. Primeurs.

**Adrien Bertholet**, à Saubraz, exploitation de l'Auberge communale (FOSC. du 17 mai 1911, N° 112, page 1189). La maison a transféré son siège au Sépey, commune d'Ormont-Dessous. Le titulaire est Adrien Bertholet, allié Moser, de Rougemont, au Sépey, commune d'Ormont-Dessous. Commerce de primeurs.

22 août 1955. Epicerie-mercerie.  
**J. P. Favre**, à Aigle, épicerie-mercerie du Cloître (FOSC. du 2 octobre 1953, page 23 13). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

22 août 1955. Textiles, etc.  
**A la Ville de Genève S.A.**, à Aigle (FOSC. du 21 février 1955, page 485). Jean Schuler, de Neftenbach (Zürich), à Aigle, a été nommé fondé de pouvoir. Il signera collectivement avec un des administrateurs ou un autre fondé de pouvoir.



*Bureau d'Echallens*

22 août 1955.

**Richo, Tatti et Cie, Fonderie d'Echallens**, à Echallens, exploitation d'une fonderie, société en nom collectif (FOSC. du 9 septembre 1954, N° 210, page 2308). La maison donne procuration collective à Charles Paltenghi, de Croglho (Tessin), à Prilly. Il signe collectivement avec un associé.

*Bureau de Grandson*

12 août 1955. Pièces à musique, petite mécanique, etc.

**Fabrique du Nord Jean Calame**, à Ste-Croix, fabrique de pièces à musique, petite mécanique, articles en métal et appareils divers (FOSC. du 23 février 1953, N° 43, page 436). La raison est modifiée en celle de Jean Calame.

12 août 1955. Mouvements et boîtes à musique, petite mécanique, etc.

**Fabrique du Nord S.A.**, à Ste-Croix. Suivant acte authentique et statuts du 4 août 1955, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication de mouvements et de boîtes à musique en tous genres, d'articles en métal et d'objets divers de petite mécanique. La société peut assumer des participations à toute entreprise en Suisse et à l'étranger, traiter toutes opérations immobilières, financières et commerciales et se charger de toutes fonctions ayant un rapport avec le but. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 100 actions au porteur de 500 fr. chacune, entièrement libérées, dont 16 000 fr. en espèces et 34 000 fr. en apports. La société reçoit à titre d'apports en nature la parcelle de terrain portant le numéro 1887 au cadastre transitoire de la commune de Ste-Croix, folio 12 du plan, Champ de la Joux, pré-champ, de 11 ares 18 centiares, propriété de Marcel-Paul-Gonzalve Calame, fils de Paul, du Locle, à Ste-Croix. Ce terrain sur lequel sera construite l'usine de la société est évalué 11 000 fr. En contre-partie de cet apport Marcel Calame reçoit 22 actions au porteur, de 500 fr. chacune, entièrement libérées. Jean Calame à Ste-Croix fait apport à la société de machines, d'appareils et d'installations diverses évalués à 10 000 fr. En contre-partie de cet apport, il reçoit 20 actions au porteur, de 500 fr. chacune, entièrement libérées. André Calame, à Ste-Croix, fait apport à la société de machines diverses, de moteurs et de fours à tremper évalués à 10 000 fr. En contre-partie de cet apport, il reçoit 20 actions au porteur, de 500 fr. chacune, entièrement libérées. Gaston Mutrux, à Ste-Croix, fait apport à la société d'installations pour nickelage et de machines évaluées à 3000 fr. En contre-partie de cet apport, il reçoit 6 actions au porteur du nominal de 500 fr. chacune, entièrement libérées. Un inventaire détaillé des apports est annexé à l'acte de fondation. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'administration se compose d'un ou de plusieurs administrateurs, actuellement d'un unique administrateur: Jean Calame, du Locle, à Ste-Croix, qui engage la société par sa seule signature. Bureaux de la société: rue de la Promenade 13.

*Bureau de Lausanne*

22 août 1955. Constructions, etc.

**Löisinger & Co S.A.**, succursale à Lausanne, constructions, société anonyme (FOSC. du 12 décembre 1952, page 3032), avec siège principal à Berne. L'administratrice Yvonne Löisinger-v. Ernst s'appelle maintenant ensuite de son mariage Yvonne Kipfer-Löisinger. Hans Studer, de Gondiswil, à Wabern, commune de Köniz, a été nommé administrateur; il signe collectivement avec une autre personne autorisée à signer. Les pouvoirs de Willy Hubacher sont radiés.

22 août 1955. Pianos, etc.

**A. Kræge**, à Lausanne, achat et vente de pianos et harmoniums et réparations (FOSC. du 27 juillet 1953, page 1842). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

22 août 1955. Pianos, etc.

**E. Kræge**, à Lausanne. Le chef de la maison est Emile Kræge, époux séparé de biens de Marie Griesbach, née Stocker, de et à Lausanne. Achat et vente de pianos et harmoniums et réparations. Avenue Ruchonnet 7.

22 août 1955. Vins.

**Salbreux-Lacour Société Anonyme**, à Lausanne, commerce de vins (FOSC. du 5 décembre 1952, page 2968). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 15 août 1955, la société a décidé de transférer son siège social à Renens. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Bureau: chemin du Chêne 17 (dans les locaux de la société Kreis S.A.).

22 août 1955. Vins, etc.

**Kreis S.A.**, à Lausanne, vins et spiritueux, etc. (FOSC. du 5 décembre 1952, page 2968). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 15 août 1955, la société a décidé de transférer son siège social à Renens. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Bureau: chemin du Chêne 17 (dans ses locaux).

*Bureau de Morges*

22 août 1955. Automobiles, etc.

**Etablissements Gama S.A.**, à Morges (FOSC. du 30 décembre 1954, page 3358). La signature du fondé de procuration, Charles Martin, est radiée.

*Bureau d'Orbe*

22 août 1955. Maçonnerie.

**Mareel Duvillard**, à Chavornay, entreprise de maçonnerie (FOSC. du 12 mai 1955, N° 110, page 1264). Par jugement du 9 août 1955, le président du Tribunal du district d'Orbe a déclaré le titulaire en état de faillite.

*Bureau de Vevey*

22 août 1955. Hôtel-restaurant.

**M. Scherrer**, à Vevey. Le chef de la maison est Marcel-Eugène Scherrer, de Corbeyrier, à Vevey. Exploitation de l'hôtel café-restaurant, à l'enseigne: «Café des Artisans». Rue du Centre 4.

*Wallis — Valais — Vallesse**Bureau de St-Maurice*

22 août 1955. Atelier mécanique.

**Albert Delaloye**, à Saxon. Le titulaire est Albert Delaloye, d'Ardon, à Saxon. Atelier mécanique. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'O.R.C.)

22 août 1955. Boucherie.

**Denis Bircker**, à Bagnes. Le titulaire est Denis Bircker, de et à Bagnes. Boucherie. Le Châble. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'O.R.C.)

22 août 1955. Peinture, gypserie.

**Denis Darbellay**, à Fully. Le titulaire est Denis Darbellay, de Riddez, à Fully. Entreprise de gypserie et peinture. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'O.R.C.)

22 août 1955. Boulangerie.

**René Fellay**, à Fully. Le titulaire est René Fellay, de Bagnes, à Fully. Boulangerie. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'O.R.C.)

22 août 1955. Epicerie-mercerie.

**Raphaël Bender**, à Fully. Le titulaire est Raphaël Bender, de et à Fully. Epicerie-mercerie. Fontaine. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'O.R.C.)

22 août 1955. Travaux publics, génie civil.

**Henri Carron et Joseph Roduit**, à Fully. Henri Carron, d'Etienne, et Joseph Roduit, d'Etienne, les deux de et à Fully, ont constitué, sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1939. Entreprise de travaux publics et de génie civil. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'O.R.C.)

22 août 1955.

**H. Rigoli**, chauffage, sanitaire, Fully, à Fully (FOSC. du 20 décembre 1949, page 3767). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

*Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**Bureau de La Chaux-de-Fonds*

19 août 1955. Denrées coloniales, etc.

**Auguste-P. Ryser**, à La Chaux-de-Fonds, courtage, commission, représentations en denrées coloniales et matières premières pour l'industrie. Importation-exportation de tous produits manufacturés, en faillite (FOSC. du 18 janvier 1955, N° 14). La procédure de faillite étant clôturée par jugement du tribunal de La Chaux-de-Fonds du 18 août 1955, la raison est radiée d'office.

19 août 1955. Matières premières, etc.

**Mme Y. Ryser**, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la maison est Yvonne-Marguerite Ryser, née Rubeli, de Neuchâtel et Niederönz (Berne), à La Chaux-de-Fonds, épouse dument autorisée et séparée de biens d'Auguste-Paul Ryser, de Neuchâtel et Niederönz (Berne), à La Chaux-de-Fonds, auquel procuration individuelle est conférée. Courtage, commission, représentations en matières premières pour l'industrie, achat et vente de bois, importation et exportation de tous produits manufacturés. Rue Jardinière 117.

*Bureau de Neuchâtel*

18 août 1955. Entreprise de bâtiment, travaux publics.

**Pierre Pizzera**, succursale de Neuchâtel. Sous cette raison, la maison «Pierre Pizzera», à Boudry, entreprise générale de bâtiment et travaux publics, inscrite sur le registre du commerce de Boudry le 16 février 1937 (FOSC. du 22 février 1937, N° 43, page 415), a créé une succursale à Neuchâtel. La succursale est engagée par la signature individuelle du chef de la maison Pierre-Ernest-Henri Pizzera, de et à Boudry. Bureau de la succursale: rue Guillaume-Farel 11, à Serrières-Neuchâtel (chez «Pizzera & Cie S.A.»).

*Genf — Genève — Ginevra*

20 août 1955. Papeterie.

**E. Delachaux**, à Genève, «Papeterie des Arts et Métiers» (FOSC. du 12 août 1938, page 1784). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

20 août 1955. Papeterie.

**R. Huguenin-Virchaux**, à Genève. Chef de la maison: René-Philippe Huguenin-Virchaux, du Locle (Neuchâtel), à Pregny. Exploitation d'une papeterie à l'enseigne «Papeterie des Arts et Métiers». 6, rue de Lyon.

20 août 1955. Ferblanterie, etc.

**M. Bron**, à Carouge, entreprise de ferblanterie, plomberie et zinguerie (FOSC. du 1<sup>er</sup> avril 1943, page 736). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

20 août 1955. Textiles, etc.

**Multo S.A.**, à Genève, représentation de maisons suisses ou étrangères principalement dans la branche de textiles, etc. (FOSC. du 15 juin 1954, page 1546). Gustave Lachenal, de Plan-les-Ouates, à Genève, a été nommé seul administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Marcel Birraux, administrateur, dont les fonctions ont pris fin, et Jean Birraux, directeur, sont radiés. Domicile: 6, rue Bonivard, bureau de Gustave Lachenal.

20 août 1955.

**Société Immobilière la Rapsodie**, à Genève, société anonyme dissoute (FOSC. du 2 février 1953, page 262). Les administrations fiscales ayant donné leur consentement, cette raison est radiée.

20 août 1955.

**Société Immobilière la Rapsodie**, lettre B, à Genève, société anonyme dissoute (FOSC. du 30 octobre 1953, page 2609). Les administrations fiscales ayant donné leur consentement, cette raison est radiée.

20 août 1955.

**Parfinanco Holding S.A.**, à Genève (FOSC. du 6 juin 1952, page 1443). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 août 1955, la société a modifié ses statuts. La société n'exerce aucune activité dans le canton de Genève, sauf celle strictement nécessaire à son administration.

20 août 1955.

**Thermidor Holding S.A.**, à Genève (FOSC. du 6 juin 1952, page 1443). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 août 1955, la société a modifié ses statuts. La société n'exerce aucune activité dans le canton de Genève, sauf celle strictement nécessaire à son administration.

22 août 1955.

**Société Immobilière Aire-Commercial**, à Vernier. Suivant acte authentique et statuts du 19 août 1955, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme qui a pour but l'achat, la vente, la construction, la location, la transformation et la mise en valeur de biens immobiliers. La société se propose d'acquérir, pour le prix de 22 500 fr., un immeuble formant au cadastre de la commune de Vernier, la parcelle 11222 B lieudit chemin d'Aire 156. Le capital social est de 50 000 fr., entièrement libéré, divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Bindon-Cyril-Arthur-Waldo Lydiard, président et administrateur-délégué, de nationalité britannique, à Genève, lequel signe individuellement; André Jaquet, secrétaire, de Ballaigues et Vallorbe (Vaud), à Vernier, et Albert Chapuis, de Collonge-Bellerive, à Chêne-Bougeries, lesquels n'exercent pas la signature sociale. Domicile: 33, avenue Edmond-Vaucher, chez André Jaquet.



## Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Liste der Muster und Modelle Liste des dessins et modèles Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte August 1955

Première quinzaine d'août 1955 Prima quindicina d'agosto 1955

I. Abteilung I<sup>o</sup> Partie I<sup>a</sup> Parte

Hinterlegungen Dépôts Depositi

89294—89346

- Nr. 89294. 1. August 1955, 8 Uhr. — Versiegelt. — 6 Muster. — Kettenstickerereien. — Emil Koller, Gais (Appenzell A.-Rh., Schweiz).
- Nr. 89295. 1. August 1955, 11½ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Messer- und Haubeilhalter. — Fritz Hofer, Oberdorfstrasse, Münchenbuchsee (Schweiz).
- Nr. 89296. 2. August 1955, 6 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Farbröller. — Fritz Tsehpen, Beckhammer 21, Zürich 6/57 (Schweiz).
- Nr. 89297. 2. August 1955, 9 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Tropfenfänger für Regenschirme. — Karl Aeselbach, Klingentalgraben 5, Basel (Schweiz).
- Nr. 89298. 2. August 1955, 14¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Spitzen von Bleistiftminen. — NIRO AG., Tellstrasse 13, Kreuzlingen (Schweiz).
- Nr. 89299. 2. August 1955, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Doppelcouch. — J. Sieber, Kronalstrasse 8, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 89300. 2. August 1955, 17¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Pneumatische Manchette. — Bartolomeo Audisio, via Pinerolo-Susa 45, Avigliana; und Vittorio Borioli, via Ferruccio Valobra 129, Carnagnola (Italien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 89301. 2. août 1955, 19 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Plaque pour épaulette. — Charles Dieterle, rue du Lac 58—64, Morges (Suisse). Mandataire: Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.
- Nr. 89302. 3. August 1955, 11 Uhr. — Offen. — 12 Modelle. — Leuchtplättchen. — Egger & Co., Wangerstrasse 1, Herzogenbuchsee (Schweiz).
- Nr. 89303. 3. August 1955, 16 Uhr. — Offen. — 97 Muster. — Buntstreifensatin. — Spinnerei und Weberei Zell-Schönau Aktiengesellschaft, Zell (Deutschland). Vertreter: Willy Staepel, Seestrasse 426, Zürich 38. — Priorität: Deutschland, den 11., 20. und 29. Juli 1955.
- Nr. 89304. 4. août 1955, 6 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Pieds de tabouret ou de table. — Henri Delaerétaz, menuisier, Avenches (Suisse).
- Nr. 89305. 4. August 1955, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schneckenplatte. — Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen (Schweiz).
- Nr. 89306. 4. August 1955, 14½ Uhr. — Versiegelt. — 242 Modelle. — Damenhüte. — E. Baelcher Bern Aktiengesellschaft, Monbijoustrasse 45, Bern (Schweiz).
- Nr. 89307. 4. August 1955, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeug für Kinder. — Werner Vogt, Weitegasse 5, Zürich 1 (Schweiz).
- Nr. 89308. 4. August 1955, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schuhband mit Verschluss. — Adolf Precht, Amriswilerstrasse 18, Weinfelden (Schweiz).
- Nr. 89309. 5. August 1955, 9½ Uhr. — Offen. — 12 Muster. — Abziehbilder. — F. Kaenzig, Spitalgasse 16, Bern (Schweiz).
- Nr. 89310. 5. August 1955, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Scharnierband für Doppelverglasungsfenster. — Karli & Co., Limmatstrasse 117, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 89311. 6. August 1955, 10½ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Gleitschutz und Geräuschdämpfer für Möbel usw. — Alois Wismer, Zugerbergstrasse 37, Zug (Schweiz).
- Nr. 89312. 6. août 1955, 20 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Élément de liaison pour pièces tubulaires. — Paul Vogel, Grand-Quai 6, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Nr. 89313. 6. août 1955, 22 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Tabouret de bar. — Maurice Kohlbrunner, avenue d'Echallens 60, Lausanne (Suisse).
- Nr. 89314. 8. August 1955, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verpackung für Fruchtsäfte und Spirituosen. — Pierre Schouwey, Wyttenbachstrasse 18, Bern (Schweiz).
- Nr. 89315. 8. August 1955, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Ansichtskarte. — Jakob Manz, Neu-Rheinau (Zürich, Schweiz).
- Nr. 89316. 8. August 1955, 17 Uhr. — Offen. — 36 Modelle. — Möbel und Polstermöbel. — Möbel Dörig & Söhne, St.-Leonhardstrasse 31, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 89317. 8. August 1955, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Federball-Racket-Hülle. — Paul Maurer & Co., Lerchenstrasse 2060, Gossau (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 89318. 8. August 1955, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Fondue-Réchaud. — V. Glutz-Blotzheim Nachfolger AG., Segetzstrasse 13, Solothurn (Schweiz). — Priorität: Schweizerische Mustermesse, Basel, eröffnet am 16. April 1955.
- Nr. 89319. 8. août 1955, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Dispositif de fermeture avec bec verseur pour récipients distributeurs. — Development Research, Inc., 4205 Forest Park Boulevard, St. Louis 8 (U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Nr. 89320. 8. August 1955, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Couch-Umbau. — Guido Neidhart, Zürcherstrasse 104, Oberengstringen (Zürich, Schweiz).
- Nr. 89321. 9. August 1955, 9¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Profilierter Kantenschutz. — W. Bono & Co., Möbelfabrik, Niedergösgen (Solothurn, Schweiz).
- Nr. 89322. 9. August 1955, 11 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Damenhemd. — Rösy Bircher, Stauffacherstrasse 31, Bern (Schweiz).
- Nr. 89323. 10. August 1955, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Glasgefässe. — Glashütte Bülach AG., Flaschenfabrik, Bülach (Schweiz).
- Nr. 89324. 10. August 1955, 20 Uhr. — Offen. — 108 Muster. — Möbel- und Dekorationsstoffe. — Aktiengesellschaft für Handweberei, Oberarth (Schwyz, Schweiz).
- Nr. 89325. 11. August 1955, 10 Uhr. — Versiegelt. — 570 Muster. — Stickerereien. — Jacob Rohner AG., Rebstein (St. Gallen, Schweiz).

- Nr. 89326. 11. August 1955, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Tüchligeschickenpackungen. — Dischler-Packungen AG., Au (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 89327. 11. August 1955, 17 Uhr. — Offen. — 118 Modelle. — Damenhüte. — Charles Müller S.A., Waldmannstrasse 6, Zürich 24 (Schweiz).
- Nr. 89328. 11. August 1955, 18 Uhr. — Offen. — 5 Muster. — Zigarren- und Stumpfenpackungen. — Wiedmer Söhne Aktiengesellschaft, Wasen i. E. (Schweiz).
- Nr. 89329. 11. August 1955, 18 Uhr. — Versiegelt. — 16 Muster. — Schifflickstickereien. — Paul Hubatka & Söhne, Altstätten (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 89330. 11. August 1955, 18 Uhr. — Versiegelt. — 11 Muster. — Schifflickstickereien. — Paul Hubatka & Söhne, Altstätten (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 89331. 11. août 1955, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Chaussure pour dames. — Fabrique de chaussures «Idéal S.A.», rue de St-Jean 54, Genève (Suisse).
- Nr. 89332. 11. August 1955, 21 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zahlsteller. — Ornapress AG., Gerechtigkeitsgasse 25, Zürich 1 (Schweiz).
- Nr. 89333. 12. August 1955, 10¼ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verkaufspackung für Pfeffermünzperlen usw. — Carméno AG., Hofackerstrasse 15, Muttenz (Basel-Land, Schweiz).
- Nr. 89334. 12. August 1955, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Aschenbecher. — Max Burri GmbH., Gossau (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 89335. 12. August 1955, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Winkelmesser sowie zugehöriges Etui. — Hommel & Keller KG., Präzisions-Messwerkzeugfabrik, Aldingen bei Spaichingen (Deutschland). Vertreter: Dr. ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Internationale Messe, Hannover, eröffnet am 24. April 1955.
- Nr. 89336. 12. August 1955, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Bilderbefestigungsleiste. — Paul Nievergelt, Franklinstrasse 23, Zürich-Oerlikon (Schweiz). Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Nr. 89337. 4. août 1955, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre. — J. Bonnet & Co., rue Numa-Droz 141, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 89338. 12. August 1955, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Als Puppenstube und Verkaufsladen verwendbares Spielzeug. — Wilhelm Kienzle, Züschbergstrasse 10, Zürich (Schweiz).
- Nr. 89339. 12. August 1955, 19 Uhr. — Versiegelt. — 723 Muster. — Stickerereien. — Walter Schrank & Co., Teufenerstrasse 3, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 89340. 12. August 1955, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Packung für Suppenkonserven. — KNORR Nahrungsmittel Aktiengesellschaft Thayngen, Thayngen (Schaffhausen, Schweiz).
- Nr. 89341. 12. August 1955, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Etikette für Original-Portwein. — W. Doetschmann, Spalenterweg 46, Basel (Schweiz).
- Nr. 89342. 15. August 1955, 8 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Tischfüsse. — Paul Oesheger & Cie., Landhusweg 6/8, Zürich 11/52 (Schweiz).
- Nr. 89343. 15. August 1955, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Stahlkassette für Autozubehör. — Hans Emech, Däderizstrasse 91, Grenchen (Schweiz). Vertreter: R. Ryl, Sennweg 1, Bern.
- Nr. 89344. 15. August 1955, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Scheren- und Messerschärfer. — Karl Heller, Staad (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 89345. 15. August 1955, 16 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Kugelschreiberpatronen. — Paul Waibel, Zwinglistrasse 12, Bern (Schweiz).
- Nr. 89346. 15. August 1955, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zählertableau für elektrische Installationen. — Walter Salm-Byland, Zimmerei, Veltheim (Aargau, Schweiz).

II. Abteilung II<sup>o</sup> Partie II<sup>a</sup> ParteAbbildungen von Modellen für Taschenuhren  
(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)Reproductions de modèles pour montres  
(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)Riproduzioni di modelli per orologi  
(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

- Nr. 89337. 4. août 1955, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre. — J. Bonnet & Co., rue Numa-Droz 141, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

N° 1

III. Abteilung III<sup>o</sup> Partie III<sup>a</sup> Parte

Aenderungen Modifications Modificazioni

- Nr. 71261. 30. Juli 1945, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Faltschachtel-  
packung. — Cartonagefabrik Au AG., Au (St. Gallen, Schweiz). — Firma-  
Aenderung: Vorgenannte Firma ist abgeändert worden in Dischler-  
Packungen AG., Au (St. Gallen, Schweiz); registriert den 4. August 1955.
- Nr. 81072. 20. Juli 1950, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Konfiseriepackung.  
— Cartonagefabrik Au AG., Au (St. Gallen, Schweiz). — Firma-Aen-  
derung: Vorgenannte Firma ist abgeändert worden in Dischler-Packungen  
AG., Au (St. Gallen, Schweiz); registriert den 4. August 1955.

Nr. 82640. 31. Mai 1951, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fleisch-Verarbeitungsmaschine. — Otto Benz, Fabrik elektrischer Maschinen, Dübendorf (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich. — Uebertragung laut Handelsregistrauszug vom 29. Januar 1955 zugunsten der Firma Otto Benz, Inhaberin: Emma Benz, Dübendorf (Schweiz). Vertreter: J. Spälty, Zürich; registriert den 11. August 1955.

#### Verlängerungen Prolongations Prolungazioni

Nr. 71043. 16. Juni 1945. — (III. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Zigarrenverpackung. — Ernst Friedrich, Zigarrengeschäft, Bülach (Schweiz). Vertreter: Dr. E. Neidhardt, Zürich; registriert den 10. August 1955.

Nr. 71072. 22. Juni 1945. — (III. Periode 1955/1960). — 2 Modelle. — Aktenschränke. — Ernst & Co., Bureaumöbelfabrik, Holziken (Aargau, Schweiz); registriert den 9. August 1955.

Nr. 71241. 26. Juli 1945. — (III. Periode 1955/1960). — 2 Muster. — Packungsumhüllungen für Biskuits. — J. Gualfini, Konfiseriefabrik, Wallisellen (Schweiz); registriert den 10. August 1955.

Nr. 71261. 30. Juli 1945. — (III. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Faltschachtelverpackung. — Dischler-Packungen AG., Au (St. Gallen, Schweiz); registriert den 4. August 1955.

Nr. 71613. 5. Oktober 1945. — (III. Periode 1955/1960). — 2 Modelle. — Elektrische Kochherde. — Therna Fabrik für elektrische Heizung AG., Schwanden (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 9. August 1955.

Nr. 80643. 15. mai 1950. — (II<sup>e</sup> période 1955/1960). — 1 modèle. — Siège. — Schwalbe-Werk AG., Bad Ragaz (Suisse); enregistrement du 16 août 1955.

Nr. 80644. 15. mai 1950. — (II<sup>e</sup> période 1955/1960). — 1 modèle. — Robinets. — Emile Hofstetter, avenue de Sévery 10, Lausanne (Suisse); enregistrement du 9 août 1955.

Nr. 80656. 16. Mai 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Muster. — Versicherungs-Kontrollordner. — Max Othmar Baldinger, Limmatquai 94, Zürich 1 (Schweiz); registriert den 6. August 1955.

Nr. 80668. 19. mai 1950. — (II<sup>e</sup> période 1955/1960). — 1 modèle. — Boîtier de cadre antiparasite pour poste de radio. — A. Zosi & Fils, Les Sapins, Les Avants sur Montreux (Suisse); enregistrement du 12 août 1955.

Nr. 80706. 24. Mai 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Beutelverschluss. — Hans Stünzi, Zum Strauss, Winterthur (Schweiz); registriert den 9. August 1955.

Nr. 80793. 3. Juni 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Spiegel-Leuchte. — Tasha AG., Elsässerstrasse 34, Basel (Schweiz); registriert den 8. August 1955.

Nr. 80811. 5. Juni 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 2 Modelle. — Säuglingswickel und Kinderlätzchen. — Rosl Martin, Buchstrasse 12, Schwäbisch-Gmünd (Deutschland). Vertreter: Ch. Heintz, Zürich 44; registriert den 5. August 1955.

Nr. 80882. 17. Juni 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Bügelbrett mit Aermelbrett und Abstellrost. — Othmar Kost, Stampfenbachstrasse 155, Zürich (Schweiz). Vertreter: Jos. Kost, Rüttenen; registriert den 3. August 1955.

Nr. 80912. 22. Juni 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 2 Modelle. — Gehäuse zur Aufnahme ausgekämmter Haare. — Hch. Daniel Streiff, Oberer Graben 41, St. Gallen (Schweiz); registriert den 13. August 1955.

Nr. 80913. 22. Juni 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Echarpenhalter. — Hch. Daniel Streiff, Oberer Graben 41, St. Gallen (Schweiz); registriert den 13. August 1955.

Nr. 80914. 22. Juni 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Echarpenhalter. — Hch. Daniel Streiff, Oberer Graben 41, St. Gallen (Schweiz); registriert den 13. August 1955.

Nr. 80974. 3. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Muster. — Distanztabelle. — Jean Schneider, Leumattstrasse 22, Luzern (Schweiz); registriert den 2. August 1955.

Nr. 80997. 7. juillet 1950. — (II<sup>e</sup> période 1955/1960). — 1 modèle. — Protège-smelle. — Walter Unverriecht, Dent-d'Oche 5, Lausanne (Suisse). Mandataire: L. Flesch, Lausanne; enregistrement du 5 août 1955.

Nr. 81044. 15. juillet 1950. — (II<sup>e</sup> période 1955/1960). — 3 modèles. — Pendulettes. — Charles Hirsely, chemin des Tunnels 12, La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 12 août 1955.

Nr. 81051. 17. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Leuchtwählerscheibe für Telephon. — Wolfgang Seemann, Seefeldstrasse 28, Zürich (Schweiz); registriert den 10. August 1955.

Nr. 81071. 20. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Flasche für Getränke aller Art, insbesondere alkoholfreie Getränke, Mineralwasser, Fruchtsäfte und Fruchtsirupe. — Agis-Getränke AG., Drahtzugstrasse 74, Zürich 8 (Schweiz); registriert den 8. August 1955.

Nr. 81072. 20. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Konfiseriepackung. — Dischler-Packungen AG., Au (St. Gallen, Schweiz); registriert den 4. August 1955.

Nr. 81074. 20. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Türdrücker. — C. Eugen Schmidt AG., Laurnzggasse 5, Zürich 6 (Schweiz); registriert den 9. August 1955.

Nr. 81101. 25. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Schokoladepackung. — Aktiengesellschaft Choelot Tobler, Bern (Schweiz). Vertreter: Dr. E. Matter, Bern; registriert den 10. August 1955.

Nr. 81114. 28. Juli 1950. — (II. Periode 1955/1960). — 1 Modell. — Insektenstifte. — Robert Imholz, Altdorf (Uri, Schweiz); registriert den 12. August 1955.

Nr. 89305. 4. August 1955. — (II. und III. Periode 1960/1970). — 1 Modell. — Schneckenplatte. — Georg Fiselier Aktiengesellschaft, Schaffhausen (Schweiz); registriert den 9. August 1955.

Nr. 89328. 11. August 1955. — (II. und III. Periode 1960/1970). — 5 Muster. — Zigarren- und Stumpfenpackungen. — Wiedmer Söhne Aktiengesellschaft, Wasen i. E. (Schweiz); registriert den 15. August 1955.

Nr. 89341. 12. August 1955. — (II. Periode 1960/1965). — 1 Muster. — Etikette für Original-Portwein. — W. Doetselmann, Spalentorweg 46, Basel (Schweiz); registriert den 18. August 1955.

#### Löschungen Radiations Radiazioni

- Nr. 63822. — 1 Modell. — Kapuze.  
 N° 63839. — 1 dessin. — Emballage pour savon.  
 Nr. 63840. — 1 Modell. — Bijouterie-Artikel.  
 N° 70833. — 3 modèles. — Montres chronographes.  
 Nr. 70834. — 3 Modelle. — Regenmantel, Pellerine, Kapuze.  
 Nr. 70837. — 43 Modelle. — Polstermöbel (Couche-Sofas, Fauteuils, Hocker) und Kleinmöbel.  
 Nr. 70841. — 1 Modell. — Hausbar.  
 Nr. 70842. — 2 Muster (Saldo von 4). — Reklamebilder und Briefkopf.  
 Nr. 70846. — 1 Modell. — Dreibeckenfutter mit Zentrierführung.  
 Nr. 70870. — 1 Modell. — Kinder-Rollbettli.  
 Nr. 70871. — 1 Modell. — Kinderschutzhülle.  
 Nr. 70886. — 1 Muster. — Etikette.  
 N° 70888. — 1 modèle. — Machine à mesurer et à pointer.  
 Nr. 80556. — 1 Muster. — Etiketten.  
 Nr. 80557. — 1 Modell. — Bruderklaus-Plakette.  
 Nr. 80558. — 1 Modell. — Stecknadel mit Gegenknopf.  
 Nr. 80559. — 1 Modell. — Wachsapparat.  
 N° 80562. — 1 modèle. — Planche-moule pour la fabrication de raviolis.  
 Nr. 80564. — 6 Modelle. — Heizungsfüllhahnen, kombiniert mit Rückhaltventil.  
 Nr. 80565. — 1 Muster. — Plakat.  
 Nr. 80566. — 1 Muster. — Reklame-Plakat.  
 Nr. 80568. — 1 Modell. — Deckel für Konfitürenglas.  
 Nr. 80569. — 1 Muster. — Einwickelpapier für Margarine-Ballen.  
 N° 80570. — 3 modèles. — Entraineur, porte-couteau et calotte porte-verre pour appareil dit mixer.  
 N° 80571. — 1 modèle. — Briquet.  
 Nr. 80573. — 1 Modell. — Angebotstafelstütze.  
 Nr. 80574. — 1 Modell. — Anhänger.  
 Nr. 80575. — 1 Modell. — Fenster-Wäschetrockner.  
 Nr. 80576. — 1 Modell. — Wäschetrockner.  
 Nr. 80577. — 2 Modelle. — Bodenriemen.  
 Nr. 80578. — 1 Modell. — Tragvorrichtung für Kinder.  
 Nr. 80580. — 1 Modell. — Hygienischer Spülapparat.  
 N° 80581. — 1 modèle. — Pochette d'allumettes décorée.  
 Nr. 80582. — 1 Modell. — Flasche.  
 N° 80583. — 1 modello. — Cartoni per regali.  
 Nr. 80584. — 4 Modelle. — Schuhe.  
 Nr. 80585. — 1 Modell. — Douchebad.  
 N° 80586. — 1 modèle. — Deckel zu Schachtel für Gratulationskarten.  
 N° 80587. — 1 modèle. — Meuble.  
 Nr. 80588. — 1 Modell. — Garn-Winder.  
 Nr. 80589. — 1 Modell. — Packung für Lebensmittel.  
 Nr. 80591. — 1 Modell. — Kellenhalter.  
 Nr. 80593. — 1 Modell. — Schirmhülle mit Vorrichtung zum Tragen des Schirmes über der Schulter.  
 N° 80594. — 2 modelli. — Tavolino e sedia pieghevoli.  
 Nr. 80595. — 1 Modell. — Einsatz für Leim- und Farbtöpfe.  
 N° 80596. — 3 modèles. — Lustre, abat-jour et para-lumière pour lustre.  
 Nr. 80597. — 1 Modell. — Konfektionsständer.  
 Nr. 80598. — 1 Modell. — Einrichtung zum Festhalten von Undichtheiten in Luftschläuchen.  
 Nr. 80599. — 1 Modell. — Aufhängevorrichtung.  
 Nr. 80601. — 1 Modell. — Kinderspielzeug.  
 N° 80602. — 1 modèle. — Support pour cravattes et boutons de col.  
 Nr. 80603. — 1 Modell. — Velo-Ständer.  
 Nr. 80604. — 1 Modell. — Strumpf-Stopfkörper.  
 N° 80605. — 1 modèle. — Calorifère à air chaud.  
 Nr. 80608. — 1 Modell. — Feldsitz.  
 Nr. 80609. — 1 Modell. — Gedeckte Wäschehänge.  
 Nr. 80611. — 4 Modelle. — Zeichenschablonen.  
 Nr. 80612. — 1 Modell. — Sinustisch.  
 Nr. 80614. — 4 Modelle. — Leuchtplaketten.  
 Nr. 80615. — 1 Modell. — Rückenbürste.  
 Nr. 80616. — 10 Muster. — Vorlagen für Handarbeiten.  
 Nr. 80623. — 1 Modell. — Tubenflasche.  
 Nr. 80624. — 4 Modelle. — Neutralisieranlage und Absorbierbehälter für Flußsäure.  
 Nr. 80626. — 77 Muster. — Stickereien.  
 Nr. 80628. — 1 Modell. — Münzautomat für Schulreinigung.  
 Nr. 80629. — 1 Modell. — Camping-Wassersack.  
 N° 80630. — 1 modèle. — Siège formant coffre.  
 Nr. 80633. — 3 Modelle. — Behälter.  
 Nr. 80634. — 1 Modell. — Hygienische Kinderpritsche.  
 Nr. 80635. — 2 Modelle. — Schleifmaschine für Naßschliff und Unterteil für dieselbe.  
 Nr. 80636. — 14 Muster. — Jacquardgewebe.  
 Nr. 80637. — 1 Modell. — Kinderspielzeug.  
 Nr. 80638. — 2 Modelle. — Kühlvitriolen.  
 Nr. 80639. — 1 Modell. — Messvorrichtung.  
 Nr. 80640. — 2 Modelle. — Draht-Verbindungs- und Befestigungsklemme für elektrische und andere Zwecke.  
 Nr. 80641. — 1 Modell. — Hahnreiber.  
 Nr. 80642. — 1 Muster. — Möbel-Bezugsstoff.  
 Nr. 80645. — 1 Modell. — Scheidenspülvorrichtung.  
 N° 80649. — 1 modèle. — Dispositif d'appel pour poumon d'acier.  
 Nr. 80650. — 1 Modell. — Vorrichtung zur Abwehr von Raubienen für Bienenkästen.  
 Nr. 80651. — 1 Modell. — Liegestuhl.  
 N° 80688. — 2 modèles. — Récipients pour la cuisson d'aliments à la vapeur sous pression.  
 Nr. 86566. — 2 Modelle. — Blusen. (Gelöscht infolge Verzichtleistung vom 4. August 1955.)

Eigentössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 157293. Date de dépôt: 27 juillet 1955, 17 h.  
British-American Tobacco Company, Limited, Westminster House, Millbank 7, Londres S.W. 1 (Grande-Bretagne).  
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° 86388. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 juillet 1955.

Tabac manufacturé pour l'exportation.



Nr. 157294. Hinterlegungsdatum: 12. April 1955, 19 Uhr.  
Sunbeam Corporation, 5600 Roosevelt Road, Chicago (Illinois, USA).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Mixer für Nahrungsmittel und Getränke und deren Zubehöre.

## MIXMASTER

Nr. 157295. Hinterlegungsdatum: 20. April 1955, 9 Uhr.  
Radium Chemie A. Zeller, Scheide, Teufen (Appenzell, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Beleuchtungsgeräte und Zusatzgeräte für solche.

## VERILUX

Nr. 157296. Hinterlegungsdatum: 26. Mai 1955, 18 Uhr.  
The Parker Pen Company, Corner of Court and Division Streets, Janesville (Wisconsin, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Schreibgeräte, Schreibtisch-Garnituren und Schreibmittel.

## LIQUID LEAD

N° 157297. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.



N° 157298. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.

## OVIMI

N° 157299. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.

## PROMIX

N° 157300. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.

## PROVI

N° 157301. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.

## PROVIGÈNE

N° 157302. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.

## PROVIMASH

N° 157303. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux à base de lait en poudre.

## PROVIMILK

N° 157304. Date de dépôt: 8 juin 1955, 18 h.  
Provimi S.A., Cossonay-Gare (Suisse). — Marque de fabrique.

Aliments pour animaux.

## PROVIMIX

Nr. 157305. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1955, 18 Uhr.  
SOLCO Gesellschaft für chemische Laboratorien AG. (SOLCO Société de laboratoires chimiques S.A.), Zürcherstrasse 11, Basel (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische Präparate.

## SOLCOSPLEN

N° 157306. Date de dépôt: 29 juin 1955, 18 h.  
Nivada AG. (Nivada S.A.) (Nivada Ltd.), Bündengasse 22, Grethen (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Montres et mouvements de montres.

## DISCUS

Nr. 157307. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1955, 12 Uhr.  
Kl. Dober, Langweid, Küssnacht am Rigi (Schweiz).  
Produktions- und Handelsmarke.

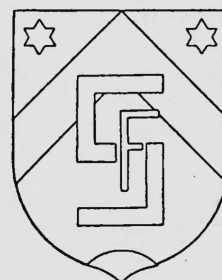
Obstweine, Fruchtsäfte, Spirituosen, Süßmost, Sauergrauwech, Spezial-Apfelsaft, Brantwein, Kirsch, Kräuter, Zwetschgenwasser.



DOBER MOSTEREI  
KÜSSNACHT a. R.

N° 157308. Date de dépôt: 14 juillet 1955, 18 h.  
Selmitz frères & Cie S.A., Giebelstrasse 41, Grethen (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Boîtes de montres.



N° 157309. Date de dépôt: 14 juillet 1955, 18 h.  
Société des Produits Nestlé S.A., Vevey (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Lait, lait évaporé, lait en poudre, lait condensé; fromage, crème, beurre; graisses et huiles alimentaires; farine lactée, farine diététique; légumes et fruits, conserves de légumes et de fruits; viandes, extraits de viande, gelées de viande;



condiments, épices; cacao, chocolat, articles de confiserie; thé et extraits de thé; café, extraits de café, succédanés de café; chicorée; aliments diététiques pour enfants; aliments diététiques fortifiants; préparations pharmaceutiques.

# BABEX

Nr. 157310. Hinterlegungsdatum: 16. Juli 1955, 6 Uhr.  
Vernieolor AG., Dorfstrasse 214, Meilen-Zürich (Schweiz).

Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 85973. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Mai 1955 an.

Kunstharz und daraus hergestellte Produkte. Lacke und Lackfarben aller Art.



Nr. 157311. Hinterlegungsdatum: 21. Juli 1955, 12 Uhr.  
Vernieolor AG., Dorfstrasse 214, Meilen-Zürich (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Schnelltrocknende Druckfarben.

# SPEDITIV-FARBEN

Nr. 157312. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1955, 14 Uhr.  
Max Gimmel AG. Gerberei, Bahnhofstrasse, Arbon (Schweiz).

Fabrikmarke. — Uebertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 85969 von Max Gimmel, Arbon. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Mai 1955 an.

Rindsvachetten für Bekleidungs-, Möbel- und Autopolsterleder.



## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

### Australien Einfuhrvorschriften

Die australischen Behörden haben kürzlich verschiedene Verfügungen erlassen, wonach eine Anzahl von Waren in andere Einfuhrkategorien versetzt wurden. Die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 95 vom 25. April 1955 und die seither erschienenen Nachträge sind wie folgt zu ergänzen:

### Australie Prescriptions d'importation

Les administrations australiennes ont édicté récemment diverses ordonnances selon lesquelles un certain nombre de marchandises ont été transférées dans d'autres catégories d'importation. La publication parue à la Feuille officielle suisse du commerce N° 95 du 25 avril 1955 et les suppléments ultérieurs doivent être modifiés ainsi qu'il suit:

#### Schedule of Categories

Tariff Item	Category Item	Category
Bank		
16	Components for television receiving sets	Adm.
17	Television transmission and studio equipment, and parts therefor	Adm.
129 (C)	Abrasive cloths	Adm.*
ex 139 (A)	Aluminium alloy Ingots	Adm.
ex 139 (B)	Brass sheet and strip	Adm.
ex 139 (B)	Electrical resistance wire tape and strip	A
ex 139 (B)	Aluminium alloy strip for use in the manufacture of venetian blinds	Adm.
ex 139 (B)	Nickel alloy angles, bars, channels, piped, plates, rods, sheets, strips, tees and tubes not further manufactured than plates, pollbed or decorated, nickel alloy wire	Adm.*
ex 139	Balance	A
319 (D)	Record changing devices	Adm.* <sup>1)</sup>
334 (M)	Abrasive paper	Adm.*

<sup>1)</sup> As from 1st July, 1955, import licences with respect to Item 319 (D) will be issuable on a 50% basis instead of on an 85% basis. In effect, quarterly import quotas for Item 319 (D) will, as from that date, be reduced by seven-seventeenths relative to quotas which applied in the April-June 1955 quarter. 198. 25. 8. 55.

### Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 23. 8. 55.

Aktiven — Actif	Veränderungen Changements	
	Fr.	Fr.
Goldbestand — Encaisse or .....	6 267 552 187.25	+ 126.—
Devisen — Disponibilités à l'étranger:		
deckungsfähige — pouvant servir de couverture ..	559 745 951.58	
andere — autres .....	60 608.47	+ 697 759.61
Inlandportefeuille — Portefeuille effels sur la Suisse:		
Wechsel — Effels de change .....	97 769 286.75	
Schatzanweisungen des Bundes — Rescriptions	3 000 000.—	— 3 774 693.35
Lombardvorschüsse — Avances sur nantissement ..	45 793 105.26	— 3 696 915.35
Wertschriften Titres:		
deckungsfähige — pouvant servir de couverture ..	—	
andere — autres .....	45 848 126.—	—
Korrespondenten im Inland — Corresp. en Suisse	11 737 588.84	— 7 716 261.63
Sonstige Aktiven — Autres postes de l'actif .....	26 795 252.94	— 918 598.87
Zusammen — Total	7 058 302 107.09	
Passiven — Passif		
Eigene Gelder — Fonds propres .....	47 000 000.—	—
Notenumlauf — Billets en circulation .....	4 988 651 415.—	+ 3 548 665.—
Tägl. fällige Verbindlichkeiten — Engagements à vue:		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie — Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie .....	1 402 704 125.74	
andere täglich fällige Verbindlichkeiten — autres engagements à vue .....	460 868 278.15	— 19 964 113.26
Sonstige Passiven — Autres postes du passif .....	159 078 288.20	+ 1 006 864.67
Zusammen — Total	7 058 302 107.09	

Diskontosatz 1 1/2% seit 26. Nov. 1936 | Lombardzinsfuß 2 1/2% seit 26. Nov. 1936  
Taux d'escompte 1 1/2% dep. le 26 nov. 1936 | Taux pour avanc. 2 1/2% dep. le 26 nov. 1936  
198. 25. 8. 55.

### Landesindex der Kosten der Lebenshaltung

Die Sozialstatistische Kommission, die sich aus Vertretern der Wissenschaft, der Arbeitgeber, der Arbeitnehmer, der Landwirtschaft und der Konsumenten zusammensetzt, hat in ihrer Sitzung vom 22. Juni 1955 eine allgemeine Aussprache über den Lebenskostenindex gepflogen. Sie empfiehlt, den Namen des Landesindex der Kosten der Lebenshaltung zu ändern und dieses Messinstrument der Preisbewegung inskünftig als Landesindex der Konsumentenpreise zu bezeichnen.

Der bisherige Ausdruck «Index der Kosten der Lebenshaltung», der früher allgemein üblich war und bei der Indexrevision von 1950 aus Gründen der Tradition beibehalten wurde, ist im Grunde genommen ungenau und irreführend und hat denn auch immer wieder, insbesondere in den letzten Jahren, zu Missverständnissen Anlass gegeben. In weiten Kreisen wird nämlich mit diesem Ausdruck die Vorstellung verbunden, als würden mit dem Index die tatsächlichen Aufwendungen für den Lebensunterhalt oder der Lebensstandard gemessen, während in Tat und Wahrheit nur die reine Preisbewegung jener Güter und Dienstleistungen erfasst wird, die im Haushalt der unselbständig Erwerbenden von Bedeutung sind. Zwecks Verdeutlichung des Aussagewertes des Index hat auch die 6. Internationale Konferenz der Arbeitsstatistiker im Jahre 1949 in einer Resolution empfohlen, den Ausdruck «Lebenskostenindex» fallen zu lassen und durch «Index der Konsumentenpreise» zu ersetzen. Dementsprechend haben die meisten Länder in den letzten Jahren die Bezeichnung «Index der Konsumentenpreise» oder «Index der Kleinhandelspreise» eingeführt.

Das Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit stimmt dem Vorschlag der Sozialstatistischen Kommission zu und wird inskünftig die Ergebnisse der Indexberechnung unter dem Titel Landesindex der Konsumentenpreise veröffentlichen. Am Aufbau und an der Berechnung des Index wird nichts geändert; massgebend hierfür sind nach wie vor die in Heft 11 der «Volkswirtschaft» vom November 1950 veröffentlichten «Grundlagen und Berechnungsmethode der revidierten Landesindexziffer der Kosten der Lebenshaltung», die auch als Separatabzug erschienen sind und beim Schweizerischen Handelsamtsblatt in Bern bezogen werden können. 186. 11. 8. 55.

### Landesindex der Konsumentenpreise Ende Juli 1955

(bisher «Landesindex der Kosten der Lebenshaltung»)

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Landesindex der Konsumentenpreise, der die Preisentwicklung jener Konsumgüter und Dienstleistungen wiedergibt, die im Haushalt der unselbständig Erwerbenden von Bedeutung sind, stellt sich zu Ende Juli 1955 auf 172,4 (August 1939 = 100) und hat sich somit im Vergleich zum Vormonatsstand von 172,3 nicht wesentlich verändert. Preiserhöhungen, zum Teil saisonbedingt, für Eier, Käse, Kalbfleisch und Kohlen wurden in ihrer Auswirkung auf den Totalindex durch Preisabschläge für Schweinefleisch, Schweineschmalz, Kakao und Schokolade sowie durch einen leichten Rückgang der im Berichtsmonat neuerhobenen Bekleidungspreise etwas abgeschwächt. Für die sechs Bedarfsgruppen lauten die Indexziffern Ende Juli 1955 wie folgt: Nahrungsmittel 189,2, Brenn- und Leuchtstoffe 139,7, Bekleidung 214,7, Reinigung 203,4; für Miete und «Verschiedenes» wurden die Gruppenziffern unverändert mit 127,8 und 153,8 eingesetzt.

Die detaillierten Angaben über den Landesindex der Konsumentenpreise werden allmonatlich in der Zeitschrift «Die Volkswirtschaft» veröffentlicht.

Die Einzelnummer der Zeitschrift kostet Fr. 1.30; vorteilhafter ist ein Jahresabonnement zu nur Fr. 10.50, wobei die bereits erschienenen Nummern dieses Jahrganges nachgeliefert werden können. Bestellungen sind an das Schweizerische Handelsamtsblatt, Bern, Postcheckrechnung III 520, zu richten.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern  
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

**Schweizerischer Kaufmännischer Verein**



31. Kurs für kaufmännische Organisation und Absatztechnik in Zürich

**Fortschritte der Wirtschaftsrechnung im Dienste der Unternehmungsführung**

- 6. September Die Kapitalfluß- und Liquidationsrechnung  
Investitions- und Wirtschaftlichkeitsrechnung  
Verfahrensforschung und Aktivitätsanalyse  
Referent: Prof. Dr. K. Käfer, Universität Zürich
- 7. September WIRTSCHAFTSRECHNUNG BEI VERÄNDERLICHEM GELDWERT:  
Nominelle und reale Rechnung  
Referent: Dr. J. Burri, Redaktor von «Büro und Verkauf»  
Veränderter Geldwert als Bilanzierungsproblem  
Referent: Dr. E. Bossard, Curator AG, Zürich  
Geldentwertung und Kalkulation, mit besonderer Berücksichtigung der Abschreibungen  
Referent: Dr. A. Bernhard, Georg Fischer AG, Schaffhausen  
Geldentwertung, Finanzierung und Besteuerung  
Referent: Dr. E. Bossard, Curator AG, Zürich

**Steuerfragen von heute und morgen**

- 8. September Voraussetzungen für die Freigabe von Arbeitsbeschaffungsreserven  
Referent: Dr. W. Meili, Wirtschaftskonsulent, Zürich  
Die interkantonale Steuerauscheidung im Ueberblick  
Referent: Dr. W. Studer, Chef der Steuerverwaltung des Kantons Basel-Stadt  
Die Besteuerung Selbständigerwerbender nach dem ausgeschütteten Gewinn  
Referent: Dr. W. Dober, Bücherexperte HHS, Aarau  
Die Besteuerung der Wertschriften als Vermögen  
Referent: Dr. E. Bodmer, Kantonales Steueramt, Zürich
- 9. September Die eidg. Stempelabgaben auf Wertpapieren  
Referent: Prof. Dr. C. Higy, Abteilungschef der Eidg. Steuerverwaltung, Bern  
Die Besteuerung der Wertschriften vom Standpunkte des Titelbesitzers betrachtet  
Referent: Dr. M. Oetterli, Sekretär der Schweizerischen Bankiervereinigung, Basel  
Die Besteuerung des Wertschriftenertrages  
Referent: Dr. F. Bodmer, Kantonales Steueramt, Zürich  
Die neuere Rechtsprechung des Bundesgerichtes in Wehrsteuerfragen  
Referent: Dr. Ulrich Brunner, Rechtsanwalt, ehemaliger Chefsteuerkommissär beim Kantonalen Steueramt, Zürich

Programme und Auskünfte:

**Schweizerischer Kaufmännischer Verein**  
Zentralsekretariat Postfach Zürich 23, Talacker 34, Tel. (051) 23 37 03

Ausführliches Programm an folgende Adresse erbeten:

**Palace Hotel und Kurhaus Davos AG., Davos-Platz**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Montag, den 5. September 1955, 11 Uhr, im Palace Hotel, Davos-Platz.

**TRAKTANDEN:**

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Entgegennahme des Geschäftsberichts, der Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung per 30. April 1955 sowie des Berichts der Kontrollstelle, Genehmigung der Jahresrechnung.
3. Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Diverses, Umfrage.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können ab 22. August 1955 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der Gesellschaft bezogen werden, woselbst ab diesem Datum auch die bezüglichen Akten zur Einsicht durch die Aktionäre auflegen.

Davos, 22. August 1955.

Der Verwaltungsrat.

**Gaswerk Einsiedeln AG.**

**Einladung zur 46. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

Montag, den 5. September 1955, 11 Uhr, im Rathaus Einsiedeln.

**TRAKTANDEN:**

1. Entgegennahme des Geschäftsberichts und des Berichts der Kontrollstelle.
2. Genehmigung der Jahresrechnung pro 1954/55 und Decharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle und des Suppleanten.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, der Revisorenbericht sowie der Geschäftsbericht mit den Anträgen des Verwaltungsrates liegen auf unserem Bureau zur Einsicht der Aktionäre auf.

Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Ausweis über Aktienbesitz bis 3. September 1955 bei der Schweizerischen Volksbank, Einsiedeln, bezogen werden.

Einsiedeln, 22. August 1955.

Der Verwaltungsrat.

**Aktienruck** seit Jahren unsere Spezialität  
Aschmann & Scheller AG.  
Buchdruckerei zur Proschau  
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

**Wertpapiere** Graphische Anstalt  
FOTOROTAR AG.  
Seefeldstrasse 213 - Zürich 8 - Telefon 24 42 22  
Güllöchen, Rehen, Untergründe für Aktien,  
Obligationen, Checks, Garantie- und Gutscheine  
nach neuesten Sicherheitsverfahren.  
Wertschriften - Vordrucke sofort lieferbar.

Important pour

**fabriques de montres**

Vous attendrez de nouveaux clients en insérant dans le journal «Maccabi»! Nous vous recommandons un ordre d'essai! Demandez un numéro spécimen gratuit.  
Adresse: case postale 51, Bâle 9.

Zu verkaufen

**Bauland**

mit Seeanstoss. Nähe Winkel-Horw (Luzern). Ein Doppelbootshaus wird voraussichtlich bewilligt.

Tel. (041) 2 40 29. — A. Vogel, Horw.

Das SHAB. weist die größte Auflage der unpolitischen schweizerischen Handelszeitungen auf; nutzen Sie diese große Verbreitung — inserieren Sie!



Tous renseignements par votre Agence de voyages ou par les représentants généraux pour la Suisse

**NATURAL SA., BALE**

Bienne — Genève — Zurich  
Buchs, La Chaux-de-Fonds, Chiasso,  
St-Gall, Vallorbe.

P 462 Q

**TURSAL vernichtet das Unkraut**

Seit 30 Jahren bewährtes Radikalmittel.

**ELEKTROCHEMIE TURGI**

**Pneutra Silo AG.**

**Ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Montag, den 5. September 1955, findet um 17 Uhr in der Kanzlei des Präsidenten des Verwaltungsrates, via Pretorio 7, Lugano, eine ausserordentliche Generalversammlung zur Prüfung folgender Gegenstände statt:

1. Beschlüsse gemäss Art. 705 OR.
2. Wahlen.
3. Varia.

Teilnahmeberechtigt sind jene Aktionäre, welche diese ihre Eigenschaft nachweisen können.

Basel, den 24. August 1955.

Der Verwaltungsrat.

**SEXVIGOR** *Contre*

- la faiblesse générale
- le vieillissement prématuré
- l'épuisement nerveux
- la lassitude
- la fatigue

PHARMACIE DE L'ETOILE, 1, Rue Neuve, Lausanne **la boîte 6.75**

**République et Canton de Neuchâtel**

Département des finances

Emprunt de l'Etat de Neuchâtel 3 1/2 % de 1946

Le tirage au sort des obligations remboursables le 31 décembre 1955 aura lieu en séance publique, au château de Neuchâtel, jeudi 15 septembre 1955, dès 8 heures.

Neuchâtel, 18 août 1955.

Le conseiller d'Etat,  
chef du Département des finances:  
E. Guinand.



Bedeutende Industrieunternehmung sucht

**Deutsch-Französisch-Korrespondenten  
Konto-Korrent-Buchhalter  
Hilfsbuchhalter**

für interessanten, abwechslungsreichen Aufgabenkreis sowie zuverlässigen jungen Mann für

**NATIONAL-Buchungsmaschine**

Handschriftl. Offerten mit Zeugniskopien, Photo und Saläransprüchen unter Chiffre C 78513 G an Publicitas Zürich.

Warenumsatzsteuer (22. Auflage): Broschüre von 52 Seiten zum Preis von Fr. 1.50. Einzahlungen auf Postscheckrechnung III 520, Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.